MASS INTENTIONS FOR THE WEEK

SATURDAY, July 27
5:00 PM **†John Mikovits Jr. – Birthday Remembrance** (By: Sister, Chris)

SUNDAY, July 28
7:30 AM **†Ana Calixto** (De: Familia Torres)
9:00 AM **†Grzegorz Karkoszka** (By: Family)
10:30 AM **†Msgr. John J. Demkovich** (By: Machovsky Family)
†Marian Cigas (By: Ivana Petrušková)
†Maria & František Jacko (By: Helen & Michael Zihal)
†Božena Derdová (By: Eva Jusková)
12:30 PM **Por la gente de la parroquia**

MONDAY, July 29
8:00 AM **†Karen Purcell** (By: Family)
†Anna Marie Zapotocky (By: Brothers, Jerome & John)

TUESDAY, July 30
8:00 AM **†Jozef & Pawel Karkoszka** (By: Family)

WEDNESDAY, July 31
8:00 AM **†Vladimir Pcolinsky** (By: Maria Abrahamson)
7:00 PM **Por la gente de la parroquia**

THURSDAY, August 1
8:00 AM **†Rev. Msgr. John Demkovich – 1 yr. Anniv.** (By: Barbara & Nick Albanese)

FRIDAY, August 2
8:00 AM **† Rev. Msgr. John Demkovich** (By: Anna Krzysik)
7:00 PM **Por la gente de la parroquia**

SATURDAY, August 3
5:00 PM **†Frank & Zofia Jurkowski – Wedding Anniversary Remembrance** (By: Family)

SUNDAY, August 4
7:30 AM **Por la gente de la parroquia**
9:00 AM **†Filomena Kalata – in honor of the Sacred Heart of Jesus** (By: Mary Ann Kalata)
†Pawel & Maria Karkoszka (By: Family)
10:30 AM **†John Glodava** (By: Maria & Stanislaw Kalata)
†Edward & Joseph Galus (By: Irene & Joe Hurtik)
†Charles & Helen Zihal (By: Helen & Michael Zihal)
†Božena Derdová (By: Anna Gaľová)
12:30 PM **Por la gente de la parroquia**

THE ETERNAL LIGHT IS OFFERED THIS WEEK

In Loving Memory of:
Msgr. John J. Demkovich

Please pray for our Sick & Homebound:
Dominik Kollar, Gloria Linares, Trudy Lucas, Lucille Martineau, Maria Vargas & Margaret Wojtas

ANNOUNCEMENTS & EVENTS

Religious Education

Registration is now open for: First Communion, Confirmation, RCIA (Adults 18 years old +)

Please visit the parish office to register with your birth certificate, certificates of the sacraments you already received and $50.00 registration payment.

PARISH FESTIVAL NEWS

Total Profit: $11,494.00
2018 Total Profit: 13,750.00
50/50 Winning Ticket # 4496, Mr. Villalba
Grand Prize: $4,801.00…..Congratulations!
Gift Auction Winners with Prize To Be Picked Up: Bring Ticket #510878, #511933, #510354, #511008, #510801, #511986, #511016, #510500, #510089, #510414, #511905

Saturday, August 17 – AC Fundraiser Trip To Resorts Casino

$37.00 per adult & get $30.00 back to play!
Children welcomed at $20.00 each (No Money Back)
Pay by: Wednesday, August 14 at parish office

Annual Memorial Candles (New & Renewals)

Special annual memorial candles can be set aside as memorials to your loved ones. If you would like to reserve a Memorial Candle, which also comes with a personalized remembrance plaque, simply complete the form and bring it to the Parish Office, along with your annual offering of $50.00, if new $75.00. Proceeds will go towards supporting the work and needs of our Parish. Those that haven't been renewed will be removed by the end of August.

Church Support			
Collection: July 20 - 21		***Regular***	***2nd***
English	**5:00 PM**	112.00	85.00
Spanish	**7:30 AM**	458.00	278.00
English	**9:00 AM**	287.00	235.00
Slovak	**10:30 AM**	529.00	312.00
Spanish	**12:30 PM**	554.00	352.00
	Total:	**$1,940.00**	**$1,262.00**
Thank you for your generous contributions!			
2nd COLLECTION	– *last weekend:* Parish Maintenance – *this weekend:* Air Conditioning – *next weekend:* Monthly		

OZNAMY A PODUJATIA SLOVENSKEJ KOMUNITY

17. nedeľa v Cezročnom období - RESPONZÓRIOVÝ ŽALM: Vyslyš ma, Pane, keď ťa budem vzývať.

INFORMÁCIE O FARSKOM FESTIVALE - Zisk z farského festivalu bol $11,494.00, v roku 2018 bol zisk $13,750.00. Hlavnú cenu z losovania 50/50 – $4,801.00 vyhral Mr. Villalba, číslo lístku 4496.....Gratulujeme! Výhercovia Gift Auction si musia výhru vyzdvihnúť na fare. Nezabudnite doniesť výherný listok. Vylosované čísla #510878, #511933, #510354, #511008, #510801, #511986, #511016, #510500, #510089, #510414, #511905

Registrácia na náboženskú prípravu na prvé príjímanie a RCIA (dospelí od 18 rokov). Prihláste sa na fare. Potrebujete rodný list, osvedčenie o doteraz prijatej sviatosti a poplatok $50.00 za registráciu.

42. Festival slovenského dedičstva bude v nedeľu 22. septembra v Middlesex County Fairgrounds, 655 Cranbury Rd., East Brunswick, N.J. v kultúrnom programe sa predstavia deti zo Slovenskej školy a Limboráčik z New Yorku, Lipka Akademy z Linden, NJ, Domovinka y Clifton, NJ, folklórny súbor Limbora z NY, Cigánski diabli a Drišľak zo Slovenska. Katolícka sv. omša bude o 10.00 hodine dopoludnia.

Zaregistruje sa za členov našej farnosti a staňte sa členmi našej farskej rodiny. Radi privítame Vás, členov Vašej rodiny a Vašich priateľov. Vyplňte prihlášku, ktorá je na prvej strane v anglickom bulletine a dajte ju do košíka počas zbierky, alebo ju odovzdajte počas úradných hodín na fare. Prihláška je aj na webovej stránke: www.sscmrcchurch.org pod BECOME A MEMBER.

Na fare si môžete rezervovať sväté omše, ktoré budú slúžené za vašich blízkych. Poplatky sú nasledovné: Za omše slúžené v sobotu o 5.00 hodine večer a počas všetkých omší v nedeľu je poplatok $20.00. Za omše slúžené počas týždňa je poplatok $10.00. Poplatok za večné svetlo (pred Bohostánkom) je $15.00 za týždeň.

ÚRADNÉ HODINY NA FARE: OD PONDELKU DO PIATKU OD 9.30 A.M. DO 4.30 P.M.

Adresa webovej stránky Kostola sv. Cyrila a Metoda www.sscmrcchurch.org Na tejto stránke nájdete všetky informácie o histórii nášho kostola, oznámenia o podujatiach a slovenský Liturgický hlásnik.

Poplatky za sviečky za zosnulých sú: za nové sviečky $75.00, za obnovu $50.00. Formuláre sú umiestnené na stolíku pri vchode do kostola. Vyplnený formulár dajte do košíka počas zbierky, alebo ho doneste na faru počas úradných hodín.

V JÚLI A AUGUSTE KÁVA NEBUDE

ANUNCIOS Y EVENTOS DE LA COMUNIDAD HISPANA

NOTICIAS DEL FESTIVAL: Ganancia Total= $11,494.00 *(2018 Ganancia Total= $13,750.00)*
Ganador del 50/50 – Ticket # 4496, Mr. Villalba, Premio: $4,801.00 ¡Felicidades!
Ganadores del sorteo de regalos PARA RECOGER: Traigan el boleto - #510878, #511933, #510354, #510801, #511986, #510500, #510089, #510414, #511905

VELAS CONMEMORATIVAS ANUALES (NUEVAS Y RENOVACIONES): Velas conmemorativas anuales se pueden reservar como memoriales para sus seres queridos. Si desea reservar una Vela conmemorativa, que también viene con una placa de recuerdo personalizada, simplemente complete el formulario y llévelo a la Oficina Parroquial, junto con su donación anual de $50.00, si es nuevo $75.00. Las ganancias van a apoyar el trabajo y las necesidades de nuestra parroquia. Aquellos que no hayan sido renovados serán eliminados a fines de agosto.

GRUPO DE ORACIÓN: Únete a nosotros para cantar, alabar y escuchar de la palabra de Dios los miercoles despues de la misa de las 7:00 PM.

NOVENA AL DIVINO NIÑO: 4º miércoles del mes comenzando con la misa a las 7:00 PM.

SABADO, 17 DE AGOSTO – Viaje a Atlantic City para levantar fondos: RESORTS CASINO, Cuesta $37.00 ¡Le devuelven $30.00 para jugar! Saliendo a las 9:00 AM del estacionamiento de la Iglesia. Para reservar su asiento, pase por la oficina parroquial. Menores de edad son permitidos a $20.00 por niño.

EDUCACIÓN RELIGIOSA: La inscripción ya está abierta para Primera Comunión, Confirmación y RICA. Visite la oficina parroquial para registrarse con su certificado de nacimiento, certificados de sacramentos ya recibidos y pago de inscripción de $50.00.

RITO DE LA INICIACIÓN CRISTIANA DE ADULTOS: Las clases para adultos de 18 años de edad y adelante que no tienen el Sacramento de Bautismo, Primera Comunión o Confirmación comenzarán el Domingo 8 de septiembre a las 10:30am en la Rectoria. Recibirán los Sacramentos el 11 de abril de 2020.

**Front Cover Announcement Section*

Have a Safe & Blessed Summer!!!